

# **Atelier régional RENFORESAP**

## **12 février 2020**

---

## **Le cadre réglementaire français**

## **French regulatory framework**



PRÉFET DE LA  
RÉGION GUYANE  
SERVICES DE L'ÉTAT

**Direction Générale des Territoires et de la Mer**  
**Stéphanie Mahé**

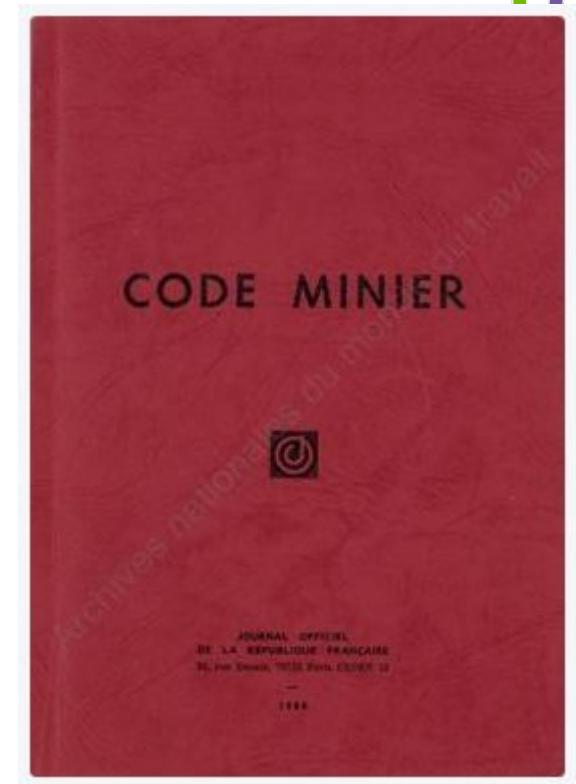
# Mines in France

Mine = exploitation of a leasable mineral (open cast or underground exploitation)

Leasables minerals are defined in french mining code (article L.111-1): fossile fuel (liquide, solide ou gazeux), sodium or potassium salts, des metals, radioactive elements, sulfur, selenium, tellurium, arsenic, bismuth...,

Then, exploitation of another substance (non leasable mineral) is a quarry (different administrative regulations)

Mining rights: In France, the owner of an area owns the subsoil too, except leasable minerals. If there is a leasable mineral in the soil, **the ownership falls to the State**.



# Mining rights

Mining works according to french law :

- 1** Obtain a mining title ;
- 2** Statement of commencement of work (mining project).

**French mining Code = all the rules for obtaining these authorizations.**

*Main criteria for obtaining a mining title :*

- *Technical capacity*
- *Financial capacity*

Main french standards in mine works :

- Code minier (mining code)
- Code de l'environnement (environment code)
- Décret n°2006-648 du 2 juin 2006 relatif aux titres miniers et aux titres de stockage souterrain.
- Décret n°2006-649 du 2 juin 2006 relatif aux travaux miniers, aux travaux de stockage souterrain et à la police des mines et des stockages souterrains.
- Décret n°2001-204 du 6 mars 2001 relatif aux autorisations d'exploitation de mines dans les départements d'outre-mer

# Titles and authorizations (1)

	TITLE	MINING WORKS
Exploration		ARM* (autorisation de recherche minière)
	PER (permis exclusif de recherches – <b>exploration permit</b> )	+ DOTM / AOTM
Exploitation		AEX* (autorisation d'exploitation)
	PEX* (permis d'exploitation – <b>mining permit</b> )	+ DOTM / AOTM
	Concession	+ DOTM / AOTM

DOTM : déclaration d'ouverture de travaux miniers  
AOTM : autorisation d'ouverture de travaux miniers  
→ **statement of commencement of work**

\* = specific to French Guiana

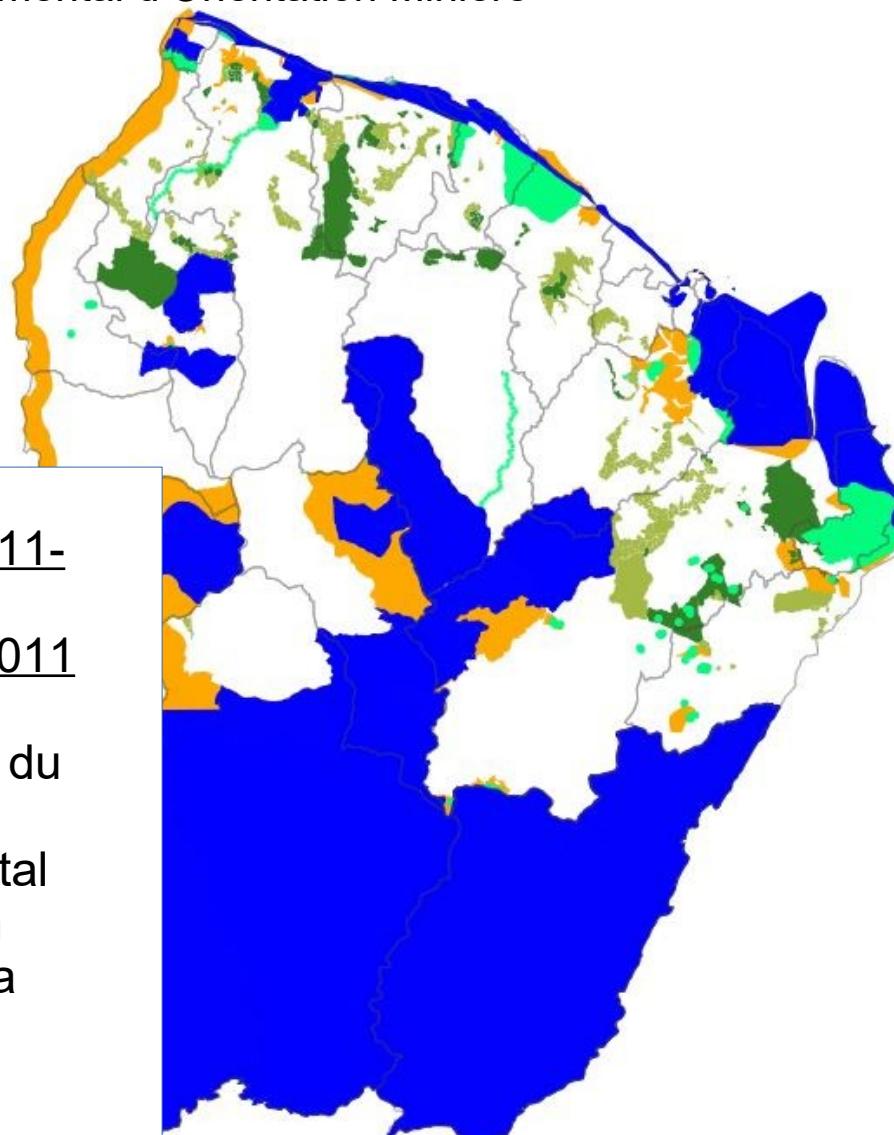
# Titles and authorizations (2)

Titre/autorisation	ARM*	AEX*	PER	PEX*	Concession
Nature	Owner authorization	Prefect authorization	Mining title	Mining title	Mining title
Nature of works	Exploration	Exploitation	Exploration	Exploitation	Exploration Exploitation
Surface	1 km <sup>2</sup> x 3 max	1 km <sup>2</sup> x 3 max	-	-	-
Forme	Square or rectangle	Square or rectangle	free	free	free
Duration	4 months	4 years	5 years	5 years	50 years
Delivered by	ONF	Prefect	Minister in charge of mines	Minister in charge of mines	Conseil d'État
Enquête publique	No	No	No	Yes	Yes
Environmental survey (EI)	cas par cas → EI ?	cas par cas → EI ?	No	Etude d'impact dans la demande d'AOTM	
Instruction au niveau local			Instruction locale puis nationale		

# Le SDOM

Schéma Départemental d'Orientation Minière

Décret n°2011-  
2105 du 30  
décembre 2011  
portant  
approbation du  
schéma  
départemental  
d'orientation  
minière de la  
Guyane



- Zone 0
- Zone 1
- Zone 2
- Zone 3

# Mining exploitation in french Guiana

## Alluvial gold mines:

- Traditional mines in french Guiana
- Nearly 80 active sites
- ~10 workers in 1 site
- Gold nuggets or powder

→ *Recover gold contained in the alluvial deposits of rivers*



## Vein gold mines:

- « industrial » exploitation of the gold in the bedrock
- open cast mines or underground exploitation

*Nota:* only open cast mines in French Guiana

→ *recover gold in quartz veins of the bedrocks*

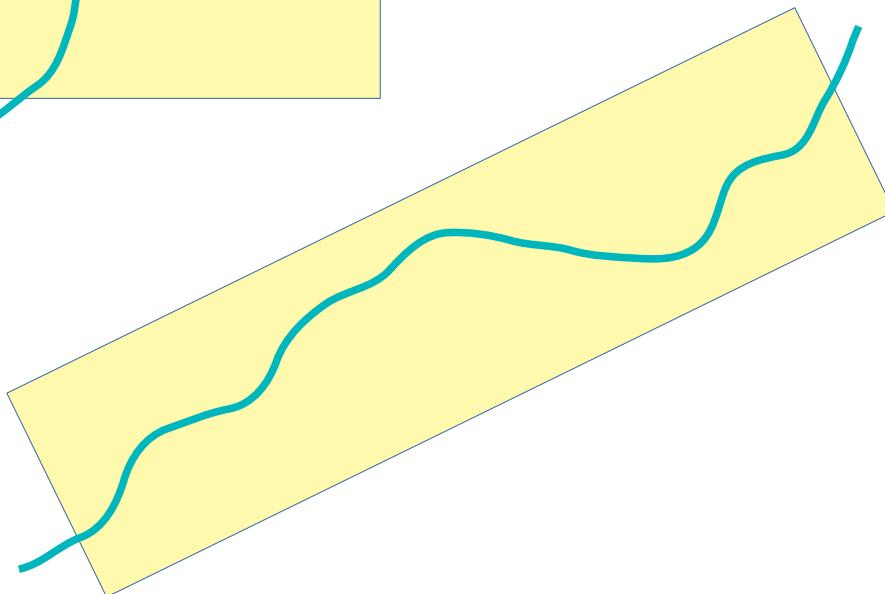
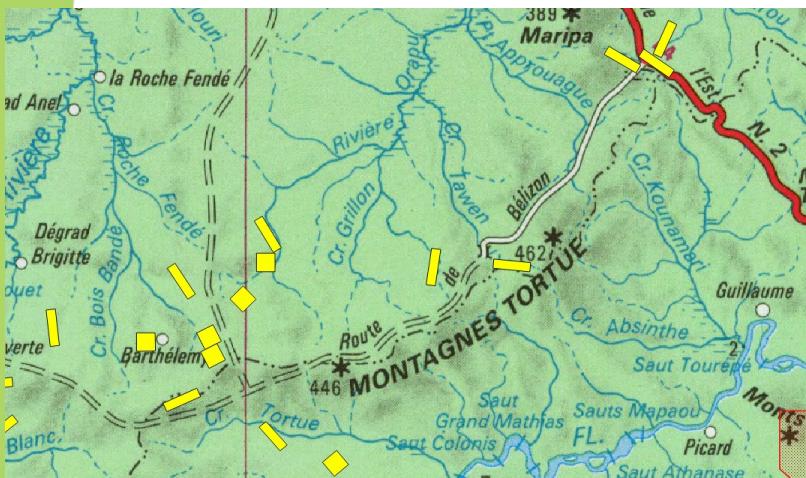


# Mining works « AEX type » (1)

Forme: square or rectangle

Surface: 1km<sup>2</sup> max

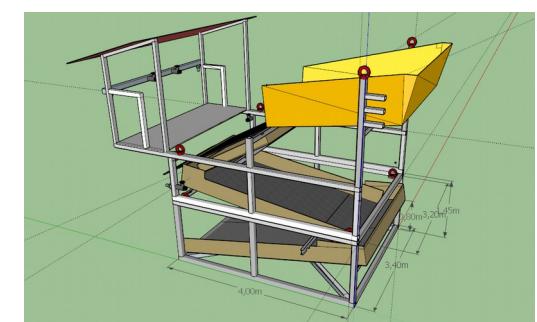
Gold in alluvional deposits



# Mining works « AEX type » (2)

Opening of basins (closed circuit with settling basins)

Gravimetric sorting (without mercury)



*Table gravimétrique*

# Mining works « AEX type » (3)

Site restoration :

- civil engineering work



# Mining works « AEX type » (3)

Site restoration :

- civil engineering work
- vegetation



# News

---

## Fench mining code reform

Main ideas:

- best consideration of the environmental, economical and social subjects, before mining project (production d'analyse envir, économique et sociale, soumise à l'avis de 2 autorités indépendantes et à une participation du public)
- best framing of mining works (public consultation for site restoration)
- more means to fight illegal gold panning
- simplification of AEX procédure

→ **simplification**

→ **transparency**

